

**Archives communales de Montsinéry-Tonnégrande**

**Etat civil de Montsinéry**

*Déclarations de naissance, mariage et décès des esclaves*

**3E 1/14\*      1847**

**© Commune de Montsinéry-Tonnégrande, tous droits réservés**

Le présent Registre, contenu  
paraphé par nous Juge royal p  
Guyane française, séant à Cayen  
du quartier de Mont-Sinery  
Naissances; Mariages et Décès des esclaves  
l'année 1847.

Fait au palais de Justice



1-1  
D  
de  
Parfait



L'an Mil huit cent quarante sept et  
le vingt du mois de Janvier par suite  
notion en date de ce jour écrite par la  
Dame Doree Sues propriétaire de l'habitation  
Belle terre. - Le Juge royal par fait  
y est décidé le 26 décembre dernier  
à huit heures du matin - Le Juge  
est inscrite sur le registre matriciel du  
quartier registre B pour le Numéro 769  
D'après le présent acte par double le  
jour mois et an que dessus. Le  
Commissaire commandant du quartier  
de Mont-Sinery

Montsinery Walth

Décès

1-2  
D  
de  
Philippe



L'an Mil huit cent quarante sept  
et le vingt du mois de Janvier à  
quatre heures de l'après midi par déclara  
tion en date de ce jour écrite par la  
Dame Doree Sues propriétaire de  
l'habitation Belle terre au  
quartier de Mont-Sinery. - Le  
Juge Philippe y est décidé le vingt  
sept décembre dernier à deux heures  
de relevée - ce Juge a été inscrit sur  
le registre matriciel B  
le présent acte par double  
jour mois et an que dessus. Le  
Commissaire commandant du quartier

quarante sept  
 de l'année à  
 du jour pour  
 du jour écrite  
 de la propriété  
 Belle terre dite au  
 Mont - Siniery : La négresse  
 de l'acte le vingt huit  
 de l'année écoulée au jour  
 et inscrite sous le registre  
 B sous le N° 1684 -

D'après le présent acte par double  
 les jours mois et an que dessus le  
 Commissaire commandant le quartier  
 de Mont - Siniery  
 E. Wallat

N° 4  
 Déces  
 de  
 Hélène

L'an mil huit cent quarante sept  
 et le vingt du mois de Janvier  
 à 3 heures du jour par déclaration  
 écrite par Madame veuve Juc  
 propriétaire de l'habitation Belle terre  
 (la négresse Hélène) esclaves de Madame  
 Denis est dévidée sur la dette habita  
 tion le vingt huit du mois de décembre  
 dernier à quatre heures du matin -  
 Cette négresse a été inscrite sous le  
 N° 688 du registre A de la ville de  
 Cayenne - D'après le présent acte  
 par double les jours mois et an  
 que dessus le Commissaire commandant  
 le quartier de Mont - Siniery  
 E. Wallat



N° 5  
 Déces  
 de  
 Anne

L'an mil huit cent quarante sept  
 et le vingt du mois de Janvier  
 à 3 heures du jour par déclaration  
 écrite par Monsieur  
 de l'acte le vingt huit du mois de décembre  
 dernier à quatre heures du matin -



Le 9  
 L'an mil huit cent quarante sept et le  
 vingt deux du mois de Janvier par  
 déclaration écrite par Monsieur l'Administrateur  
 de l'habitation de Mont-Simery  
 D'après le rapport des jours  
 jours mois et an que depuis  
 le Commandant du quartier de  
 Mont-Simery

E. O. Hallet

N. 5 (Bon)  
 Naissance  
 de  
 Madelon

L'an mil huit cent quarante sept et le  
 vingt deux du mois de Janvier par  
 déclaration écrite par Monsieur l'Administrateur  
 de l'habitation de Mont-Simery  
 D'après le rapport des jours  
 jours mois et an que depuis  
 le Commandant du quartier de  
 Mont-Simery

E. O. Hallet



N. 6  
 Décès  
 de  
 Femme

L'an mil huit cent quarante sept et le  
 vingt deux du mois de Janvier  
 à quatre heures du soir par déclara-  
 tion écrite par Monsieur l'Administrateur  
 de l'habitation de Mont-Simery

trouvé  
manuscrit

de - Mont - Siniery  
Madame Jeanne Sabot  
Pierre, age de deux  
ans sur le registre B  
Belle sur la dite habitation  
Mont - Siniery au present mois  
de Janvier - Par suite de  
double les jours mois  
de Janvier - Le Commissaire  
de la quartier de Mont - Siniery  
E. O. Wallat

N 2 Bis  
Naissance  
de  
Angelique

L'an Mil huit cent quarante sept et  
le vingt trois Janvier a huit heures du  
matin. Par declaration de Monsieur  
Göt administrateur de l'habitation le  
Mont St Jacques sur au quartier de  
Mont - Siniery appartenant a Monsieur  
Quesnel. La Nigresse Ceverine est  
accouchée d'un enfant legitime du  
sexe femelle le 12 du present mois a  
deux heures de relevée sur la dite habi-  
tation - auquel enfant l'on a donne le  
nom de Angelique  
Ceverine est creele inscrite sur le registre  
A folie 109 n. 560 elle est mariee a  
Baptiste de nation Bagan qui est  
inscrit sur le registre A f. 175 n. 323  
Ils font partie de l'atelier de l'habita-  
tion le Mont - St Jacques. Drape le  
present acte par double les jours mois  
et an que dessus - Le Commissaire  
Commandant du quartier de Mont - Siniery



E. O. Wallat

7  
Procès  
de  
Philippe



9  
Procès  
de  
David



Pierre Dorothée  
et al.

Le présent acte est passé en vertu de la loi  
du 24 mai 1825 sur le mariage des personnes de couleur  
et de race mixte. Les parties ont été entendues et ont  
fait connaître qu'elles ont été informées de la loi  
et de ses effets. Elles ont déclaré qu'elles ont  
appelé en témoignage sur ce point le nommé H. D. G. et  
le nommé P. et ont déclaré qu'elles ont habitation  
civile au quartier de Saint-Jacques. Le présent acte a été  
fait et décidé le vingt-trois février à quatre heures du soir  
D'après le présent acte par double  
journé mon et au que depuis. Le Commandant  
Commandant le quartier de Saint-Jacques

Mallet

Le présent acte est passé le vingt-trois février à  
sept heures du matin - Par suite de  
notre procès verbal de la veille au soir  
à cinq heures - Sur la déclaration de  
Monsieur Pierre Deschamps habitant  
propriétaire en ce quartier que le corps  
qui nous était présenté était celui  
de son nègre David dépendant  
de l'atelier de son habitation la  
Charlotte et qui s'était noyé le  
neuf du courant à sept heures  
du matin par suite de la submersion  
d'un canot dans lequel il était avec  
les nègres Dorothée et Théodore -  
Après un examen attentif du corps et  
avoir interrogé les dits nègres Pierre  
Dorothée et Théodore qui étaient  
dans le canot au moment de l'accident

Mont  
Sirey

No  
de  
Aene

- amide  
E. M.  
L.

N° 9  
L'écès  
de  
Fiacre



N° 4 Bis  
Naissance  
de  
Auguste

comme que cette mort  
que de la submersion de ces  
sans autres raisons que l'au  
inhumation dans le  
Petit quartier - Mont-Sirey  
Mont - Sirey le 2 ans que dessus, le  
le dit Comte de Montsirey E. Malle  
seize-Sept et le vingt-huit

Devenue, sur Déclaration faite de  
la part de l'habitant le dit M. Mous  
sur au greffier de Montsirey, le dit le vingt-Sept Du  
présent mois, les Marguillies et autres, et de l'age de seize ans  
inscrite sur le registre Matriculaire, sur le M. est accueilli  
le Mercredi Vingt quatre Dudit mois de février, d'un exploit  
à son, Des seize Matriculaire, au quel il avait donné le personnel  
de M. Mous. L'ad. le Marguillies Pauline fait part de l'acte  
de l'ad. le habitant Petit Montsirey. L'acte le présent acte  
en Double les jours, mois et ans que dessus.

Le Commissaire Commandant du quartier de Montsirey  
E. Malle

L'an Mil huit cent quarante Sept et le Deux Du  
mois de Mars, sur Déclaration, au Dote des premiers survenant  
du sieur J. B. Lesionier, Marguillies de l'habitant le petit  
Rayonne, des au quartier de Montsirey, appartenant  
à M. Lesage, Le Mousin, Fiacre, agi de 33 ans, ne pas  
inscrite sur le registre Matriculaire de M. M. appartenant  
à M. de M. Philippe, qui l'avait approuvé à M. Lesage  
est de l'ad. le Vingt deux février Dernier, sur l'ad. le habitant  
le petit Rayonne à onze heures du soir. L'acte le présent  
acte en Double expédition les jours, mois et ans que  
dessus

Le Commissaire Commandant du quartier de  
Montsirey  
E. Malle

L'an Mil huit cent quarante Sept, et le huit  
Du mois d'Avril, par Déclaration, au Dote des sept Dudit  
mois, faite par le sieur Jot, Marguillies de Montsirey.



20

La Déclaration est datée de Jacques Laroque, quartier  
 Mont-Saint-Jacques, appartenant à Monsieur Laroque, par son fils  
 le Registre Matrimoniel, de la circonscription de la ville  
 N° 204, sous le N° 630, appartenant à la cinquième section de la  
 ville, sous le N° 57, appartenant à la cinquième section de la  
 circonscription de la ville de Mont-Saint-Jacques.  
 Cette acquisition est faite par Monsieur Laroque, substitué  
 Monsieur Laroque, par son fils, par son fils, par son fils,  
 pour l'habitation jusqu'à son décès, sans que  
 Dites. Le Commandant du quartier de  
 Mont-Saint-Jacques.  
 E. Malles

N° 10  
 Decès  
 de  
 Marc

Le an mil-huit cent-quarante-sept et le quinze  
 du mois de Mai, par déclaration écrite, en date du six  
 du mois de Mai, par Monsieur Laroque, substitué  
 propriétaire de l'habitation Jacques Laroque, appartenant à  
 au quartier de Mont-Saint-Jacques, le Registre Matrimoniel, de la  
 la circonscription de la ville de Mont-Saint-Jacques, sous le N°  
 204, sous le N° 630, appartenant à la cinquième section de la  
 ville, sous le N° 57, appartenant à la cinquième section de la  
 circonscription de la ville de Mont-Saint-Jacques.  
 Dites. Le Commandant du quartier de  
 Mont-Saint-Jacques.



N° 11  
 Decès  
 de  
 Balthazar

Le an mil-huit cent-quarante-sept et le vingt  
 du mois de Mai, par déclaration écrite, en date du dix  
 du mois de Mai, par Monsieur Laroque, substitué  
 propriétaire de l'habitation Jacques Laroque, appartenant à  
 au quartier de Mont-Saint-Jacques, le Registre Matrimoniel, de la  
 la circonscription de la ville de Mont-Saint-Jacques, sous le N°  
 204, sous le N° 630, appartenant à la cinquième section de la  
 ville, sous le N° 57, appartenant à la cinquième section de la  
 circonscription de la ville de Mont-Saint-Jacques.  
 Dites. Le Commandant du quartier de  
 Mont-Saint-Jacques.

Le  
 Dites





Le dit acte est établi, daté, & est attesté  
Dressé le présent acte par Duplîcât & habitation  
desquels les jours, mois & ans que dessus

Le Commissaire Commandant du quartier de Mont-  
seney *E. Mallé*

N° 12  
Décès  
de  
Julie



Le sieur Michel huit-vingt-quarante sept et le vingt deux  
du mois de Juin, par déclaration écrite en date du vingt  
deux du présent mois, faite par le sieur Got signeur &  
domicilié à l'habitation Mont-S. Jacques, sise au  
quartier de Mont-seney, La Nègresse nommée Julie  
Cécile âgée de 81 ans, inscrite au registre matricule N° 189  
sous le n° 582, appartenant à l'habitation  
Mont-S. Jacques, y est décédée le vingt deux du présent mois  
à 7 heures 1/2 du matin

Dressé le présent acte par Duplîcât à l'habitation  
desquels tous les jours, mois & ans que dessus

Le Commissaire Commandant du quartier de Mont-seney  
*E. Mallé*

N° 5. P. 1  
Naissance  
de  
Philippe



Le sieur Michel huit-vingt-quarante sept et le vingt deux du mois  
de Juin, par déclaration écrite en date du 14 du présent mois  
faite par le sieur St. Demour, signeur de l'habitation le  
petit Cayenne, sise au quartier de Mont-seney, appartenant  
à l'habitation Lesage, La Nègresse Ophélie âgée de 31 ans, appa-  
rtenant aux sentiers Desfa Rouleaux qui sont affermie à M.  
Lesage, est accouchée le huit du présent mois de Juin, sur  
ladite habitation le petit Cayenne, d'un enfant mâle & légitime  
auquel on a donné le nom de Philippe.

Dressé le présent acte par Duplîcât à l'habitation  
desquels tous les mêmes jours, mois & ans que dessus.

Le Commissaire Commandant du quartier de Mont-seney  
*E. Mallé*

N° 13  
Décès  
de  
honnore

Le sieur Michel huit-vingt-quarante sept et le vingt deux

en vertu de tout car l'habitation de Madame veuve, dite  
habitation & propriétaire de l'habitation Belle-Croix, par un  
quartier de Montigny, au Date Du Dix Du présent 1792.  
La Nègresse Honorine, domestique âgée de 29 ans née à Cayenne  
est inscrite à Cayenne sous le registre Matrim. A. p. de 1790  
est décédée, le Neuf Du dit mois d'Avril à Montigny, à la suite  
sur ladite habitation Belle-Croix.

Lequel le présent acte par Duplicata à l'habitation de  
tous les mêmes jours, mois & ans que dessus.

Le Commissaire Commandant du quartier de Montigny,  
E. Malley

N° 6 (Bis)  
Naissance  
de  
Noëlette

L'an mil huit cent quarante sept et le vingt  
sept Du mois D'Avril, par Déclaration écrite au Date Du  
Dix Du dit mois, faite par le sieur P. Lemoine, propriétaire  
de l'habitation dite de Petit-Cayenne, appartenant à Monsieur  
Lepage, sité au quartier de Montigny, la Nègresse nommée  
Marie, âgée de Vingt ans faisant partie de l'habitation  
de ladite habitation et inscrite au registre Matrim. A. p.

sous le n° est accouchée d'une enfant Du sexe féminin et  
à quatre heures illégitime, laquelle s'en a donné le nom de Noëlette.

Lequel le présent acte par Duplicata sur l'habitation  
de tout quartier de Montigny les mêmes jours, mois  
& ans que dessus.

Le Commissaire Commandant du dit quartier de Montigny,  
E. Malley

N° 7 (Bis)  
Naissance  
de  
Simon

L'an mil huit cent quarante sept et le vingt  
neuf Du mois de Septembre, d'après la Déclaration écrite au Date Du  
sept Du présent mois, faite par Monsieur B. Lemoine  
propriétaire de l'habitation de Petit-Cayenne, appartenant à  
M. Lepage, sité au quartier de Montigny, la Nègresse  
nommée Maria, faisant partie de l'habitation  
inscrite au registre Matrim. A. p. sous le n°



à quatre heures  
naissance  
Dix Du mois  
D'Avril  
E. Malley

à quatre heures  
du soir

N<sup>o</sup> 8  
32



N<sup>o</sup> 8 (Pins)  
Naissance  
de  
Jean

En au quartier de  
Mont-Sirey



N<sup>o</sup> 9 (Pins)  
Naissance  
de  
Nicaise Paul

le onze Octobre  
1863



accouchée le Dix-sept tout huit cent quatre-vingt-six  
d'un enfant mâle et légitime auquel on a donné le  
nom de Jean.

Dressé le présent acte par Duplicata, au quartier  
de Mont-Sirey sur l'habitation desquels, les mêmes jours  
mois et ans que dessus

Le Commissaire Commandant du quartier de Mont-Sirey  
E. Mallet

L'an mil huit cent quatre-vingt-six et le onze Du mois  
d'octobre, D'après la déclaration écrite, au D<sup>o</sup> de Dix Du dit  
mois, faite par Monsieur Got, régisseur & Administrateur  
de l'habitation de Mont-S. Jaryes, appartenant à M<sup>o</sup>  
Guesnel Du Haime, la Nigresse nommée Caroline, de  
nationalité Colibary, faisant partie des Ateliers de ladite  
habitation, et inscrite au registre matriciel A<sup>o</sup> 863  
sous le n<sup>o</sup> 188, est accouchée d'un enfant mâle et légitime  
auquel on a donné le nom de Jean, le onze octobre  
coursant à neuf heures du soir.

Dressé le présent acte par Duplicata au quartier  
de Mont-Sirey sur l'habitation desquels, les mêmes jours  
mois et ans que dessus

Le Commissaire Commandant du quartier de Mont-Sirey  
E. Mallet

L'an mil huit cent quatre-vingt-six et le  
doux du mois d'Octobre, par déclaration  
écrite par Monsieur Aubin Sutrope  
la Nigresse Pauline résidant sur son  
habitation St. Stanislas sis au quartier  
de Mont-Sirey est accouchée ce jour sur  
la dite habitation d'un enfant du sexe  
masculin auquel on a donné le nom de  
Nicaise Paul - Pauline est inscrite sur  
le registre matriciel A<sup>o</sup> 16

Dressé le présent acte par duplicata au  
quartier de Mont-Sirey sur l'habitation  
desquels tout les jours, mois et

au que depuis

Le Commissaire Commandant le quartier  
de Mont Siney E. Mallet

N° 14  
Décès  
de  
Frédéric

E. Mallet proprié-  
taire  
E. Mallet



L'an Mil huit cent quarante sept le vingt  
deux Octobre à deux heures du soir -  
Je déclare que mon neveu Frédéric  
âgé de sept ans est décédé le vingt  
et un dudit mois à six heures du matin  
sur mon habitation Prisque tout sis au  
quartier de Mont Siney il est inscrit sur  
le registre matricule B de la ville de  
Cayenne N° 1285 - Frédéric était l'enfant  
de Clara âgée de trente ans B N° 1283  
Depuis le présent acte par double à l'ha-  
bitation Prisque tout les jours, mois et au que  
depuis

Le Commissaire Commandant le quartier de  
Mont Siney E. Mallet

N° 15  
Décès  
de  
Arsène

- âgé de treize  
mois  
E. Mallet  
habitation  
E. Mallet



L'an Mil huit cent quarante sept le sept  
du mois de novembre à dix heures du matin  
d'après la déclaration écrite de Monsieur  
Got en date du six dudit mois  
nommé arsène enfant du sexe féminin  
fille de Thérèse de nation Bague, est  
décédé sur la date le Mont Siney Prisque  
sis au quartier de Mont Siney le  
cinq novembre - L'habitation le Mont Siney  
Prisque tout sis par Monsieur Got appartient  
à Monsieur Guesnel résidant au Havre.

Depuis le présent acte par double à l'habita-  
tion Prisque tout les jours, mois et au que depuis  
Le Commissaire Commandant le quartier de Mont  
Siney E. Mallet

N<sup>o</sup> 16  
Décès  
de  
Marie Louise



Le huit cent quarante sept et le seize  
novembre à huit heures de la matinée, par  
déclaration écrite par Monsieur Got régisseur  
de l'habitation le Mont-Sinié sis au  
quartier de Mont-Sinié et appartenant à  
Monsieur Edouard Quessel résidant au hameau  
la Negrepe Marie Louise créole âgée de  
quarante trois ans inscrite sur le registre matri-  
cule N<sup>o</sup> 580 est décédée sur la  
dite habitation le quinze du courant à onze  
heures du soir.

Depuis le présent acte par double à l'habita-  
tion Risque tout le jour mois et au que  
depuis.

Le Compagnon Commandant le quartier de  
Mont-Sinié E. Malley

N<sup>o</sup> 17  
Décès  
de  
Lambert



Le huit cent quarante sept et le  
quatre du mois de décembre à dix heures  
du matin, par déclaration écrite le trois  
très mois par Monsieur Bandry fermier  
de l'habitation Belle-rue sis au quartier  
de Mont-Sinié et appartenant à Monsieur  
Pirion père. Le Nègre Lambert âgé  
de soixante dix huit ans inscrite sur le registre  
matriucle N<sup>o</sup> est décédée le trois très  
présent mois à neuf heures et demie de  
matin sur la dite habitation Belle-rue.

Depuis le présent acte par double le  
jour mois et au que depuis, à l'habita-  
tion Risque tout.

Le Compagnon Commandant le quartier de  
Mont-Sinié

E. Malley

18  
pieces  
le  
Josephine

L'an mil huit cent quarante sept et le  
cinq decembre a huit heures du matin je  
suis signe E. Malles propriétaire Lecteur  
que ma neveu Josephine age de cinquante  
six ans inscrite sur le registre matricule B. 1873  
dependant de l'archeveche de mon jurisdiction  
Pisque tout six au quartier de Mont Siney  
est decedee sur l'adite <sup>par</sup> jurisdiction le  
trois decembre courant a deux heures de  
l'après midi -

Josephine etait marie avec Porcius age  
de quarante huit ans et inscrit sur le  
registre matricule B N. 874.

Depuis le present acte par double des  
jours mois et an que dessus sur mon  
habitation Pisque tout.

Le Commissaire Commandant le quartier  
de Mont Siney - E. Malles

Arrete le present registre le trente et un decem  
bre mil huit cent quarante sept, a l'habita  
tion Pisque tout

Le Commissaire Commandant des quartiers de  
Mont Siney remplissant les fonctions d'Offi  
cier de l'Etat civil



E. Malles  
[Signature]

Table alphabétique des actes de décès et  
naissances des esclaves dans le quartier de Mont  
enry pendant l'année M<sup>re</sup> huit cent quarante sept.

Numéros des actes	Noms et prénoms	Date des décès et naissances.	Date des actes
N° 2 (Bis)	Angélique	12 Janvier 1847	23 Janvier 1847
" 4 (Bis)	Auguste	4 Avril	8 Avril
" 15	Arsine	5 Novembre	7 Novembre
" 11	Balthazar	12 Mai	23 Mai
" 8	David	19 Février	21 Février
" 5	Emile	20 Janvier	22 Janvier
" 6	Etienne	16 Janvier	22 Janvier
" 9	Fiane	22 Février	2 Mars
" 14	Frédéric	21 Octobre	22 Octobre
" 12	Julie	22 Mai	26 Mai
" 8 (Bis)	Jean	5 Octobre	11 Octobre
" 18	Josephine	3 Décembre	5 Décembre
" 4	Kéline	28 Décembre 1846	20 Janvier
" 13	Léonore	9 Aout	12 Aout
" 17	Lambert	5 Décembre	4 Décembre
" 16	Marie Louise	25 Novembre	16 Novembre
" 10	Marc	12 Mai	15 Mai
" 1 (Bis)	Madeira	6 Janvier	12 Janvier
" 6 (Bis)	Noilette	12 Aout	26 Aout
" 1	Parfait	26 Décembre 1846	20 Janvier
" 2	Philippe	29 Décembre 1846	20 Janvier
" 7	Philippe	19 Janvier	23 Janvier
" 5 (Bis)	Philippe	8 Juin	16 Juin
" 9 (Bis)	Nicolas Paul	11 Octobre	12 Octobre
" 3	Rosanna	28 Décembre 1846	20 Janvier
" 3 (Bis)	Reni	24 février	28 Février
" 7 (Bis)	Simon	17 Aout	5 Septembre